Naciones Unidas E/cn.3/2002/5



Consejo Económico y Social

Distr. general 10 de diciembre de 2001 Español Original: inglés

Comisión de Estadística

33° período de sesiones 5 a 8 de marzo de 2002 Tema 3 d) del programa provisional* Estadísticas demográficas y sociales: Grupo de Río sobre las estadísticas de la pobreza

Informe del Grupo de Río sobre las estadísticas de la pobreza

Nota del Secretario General

En cumplimiento de una solicitud de la Comisión de Estadística formulada en su 32° período de sesiones**, el Secretario General tiene el honor de transmitir a la Comisión el informe del Grupo de Río (convocado por el Brasil) sobre estadísticas de la pobreza. La Comisión tal vez desee examinar el programa de trabajo del Grupo.

^{*} E/CN.3/2002/1.

^{**} Véase Documentos Oficiales del Consejo Económico y Social, 2001, Suplemento No. 4 (E/2001/24), cap. I, secc. A.

Informe del Grupo de Río sobre las estadísticas de la pobreza

Finalidad

Los objetivos principales del grupo de expertos consisten en aprovechar la experiencia e intereses de los distintos grupos y organizaciones que se dedican en el mundo entero a medir, interpretar y utilizar las estadísticas de la pobreza, especialmente cuando esa labor se realiza en oficinas de estadística o en estrecho contacto con ellas. La determinación de los indicadores, las metodologías y las fuentes de datos utilizados debería permitir la redacción de un documento o informes en que figuraran los avances en materia de mediciones, procedimientos comunes y prácticas óptimas en la esfera de la pobreza. Al mismo tiempo, se podrían precisar las dificultades más importantes, y los expertos que analizan problemas y temas similares podrían cooperar para mejorar la calidad y pertinencia de las mediciones.

Año en que se organizó

1996.

Participantes

Países

Argentina, Australia, Belarús, Botswana, Brasil, Canadá, Chile, España, Estados Unidos de América, Francia, India, Indonesia, México, Nigeria, Países Bajos, Perú, Portugal, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Sudáfrica, Suiza, Turquía y Uruguay.

Organismos y otras instituciones

Centro Latinoamericano de Demografía, Comisión Económica para África, Comisión Económica para Africa Latina y el Caribe, Comisión Económica y Social para Asia y el Pacífico, Oficina de Estadística de las Comunidades Europeas, Consejo de Investigaciones sobre Ciencias Humanas, Banco Interamericano de Desarrollo, Organización Internacional del Trabajo, Instituto Latinoamericano y del Caribe de Planificación Económica y Social de las Naciones Unidas, London School of Economics and Political Science, Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos, París 21, Organización Mundial de la Salud, Organización Panamericana de la Salud,

Townsend Centre for International Poverty Research, Banco Mundial, Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia, Fondo de Población de las Naciones Unidas y División de Estadística de las Naciones Unidas.

Seminarios

Primer seminario: Santiago, 7 a 9 de mayo

de 1997.

Segundo seminario: Río de Janeiro, 13 a 15 de

mayo de 1998.

Tercer seminario: Lisboa, 22 a 24 de noviembre

de 1999.

Cuarto seminario: Río de Janeiro, 15 a 17 de

octubre de 2001.

Temas examinados

Mediciones orientadas a la formulación de indicadores sintéticos o de la política de mitigación de la pobreza; clasificaciones analíticas de los indicadores sintéticos de las estadísticas de la pobreza: pobreza absoluta (enfoque de umbrales de la pobreza y necesidades básicas insatisfechas), pobreza relativa, pobreza objetiva y subjetiva; dinámica de la pobreza; relaciones entre la pobreza y otras categorías conceptuales utilizadas en la política social, como la exclusión social, la vulnerabilidad y los derechos sociales; el enfoque microeconómico (a nivel personal y de hogar) de las mediciones de la pobreza asociado con la política de mitigación de la pobreza.

Respecto de todos esos temas se han examinado y comparado las cuestiones metodológicos y de procedimiento utilizadas de manera más generalizada en las diferentes mediciones de la pobreza. El Grupo ha definido lo siguiente:

- a) Los problemas metodológicos y estadísticos más importantes que están estudiando los participantes;
- b) Las fuentes de datos, los conceptos y las clasificaciones estadísticos utilizados en la medición de la pobreza;
- c) La labor en curso encaminada a mejorar la puntualidad y calidad de las fuentes y las estimaciones;

2 0169754s.doc

- d) La experiencia internacional respecto de la decisión de pasar a prácticas comunes en la medición de la pobreza;
- e) Acuerdos institucionales relativos a la comparabilidad de las mediciones en diferentes regiones;
- f) El uso de las estadísticas de la pobreza en el seguimiento de las políticas de mitigación de la pobreza en el plano internacional.

Productos

La Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL) ha publicado las monografías e informes finales de los tres primeros seminarios, cuyas bibliografías pueden consultarse en el sitio en la Web dedicado a las publicaciones de la CEPAL en: http://www.eclac.org/publicaciones/default.asp?idioma=IN o http://www.eclac.org/publicaciones (español) con las signaturas LC/R.1814, LC/R.1960 y LC/R.1998. El programa y los documentos de los seminarios pueden consultarse en el sitio del Grupo de Río en la Web: www.ibqe.gov.br/poverty.

Actividades planificadas

El Grupo ha recopilado una cantidad sumamente considerable de documentos en que se recoge la labor realizada y en curso en la esfera de las estadísticas de la pobreza. Se ha podido agrupar los trabajos según las siguientes categorías: pobreza absoluta (incluidos temas relativos a la medición de los ingresos); necesidades básicas insatisfechas; privaciones derivadas de la pobreza y exclusión social, incluida la pobreza relativa y subjetiva; dinámica de la pobreza; escalas equivalentes; estrategias para mejorar la información; estrategias internacionales de mitigación de la pobreza; y comparaciones internacionales. Esos temas son sólo de carácter operativo, puesto que los diferentes grupos de participantes trabajan en esas esferas. En consecuencia, se pueden constituir pequeños grupos de trabajo para realizar alguna labor sintética sobre esos temas, lo que facilitará la realización del trabajo planificado.

Productos futuros previstos (fechas)

En el próximo seminario se debatirá la labor realizada en relación con los temas antes mencionados con miras a producir un compendio de prácticas óptimas en la esfera de las estadísticas de la pobreza. Después de que se haya evaluado el trabajo realizado, los temas se ordenarán en un índice más conceptual y operativo. El

Grupo desearía presentar a la Comisión la labor que ha realizado y el esbozo del compendio para su evaluación por la Comisión en su 34° período de sesiones, en marzo de 2003.

Contactos

Sérgio Besserman o Teresa Cristina N. Araújo Instituto Brasileño de Geografía y Estadística Av. Franklin Roosevelt, 166 R. J., Andar 10 20021 Río de Janeiro, R. J.

Brasil

Tel.: (55-21) 25144625/25140336

Fax: (55-21) 22627308 E-mail: *taraujo@ibge.gov.br*

Enrique Ordaz o Juan Carlos Feres División de Estadística y Proyecciones Económicas

Comisión Económica para América Latina y el Caribe

Casilla 179-D Santiago

Chile

Tel.: (56-2) 210 2633 (56-2) 210 2408

Fax: (56-2) 210 2472 E-mail: *jferes@eclac.cl*

0169754s.doc 3